



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Order Designating the Indian Residential Schools Truth and Reconciliation Commission as a Department and the Chairperson as the Deputy Head for Purposes of the Act**

**Décret désignant la Commission de vérité et de réconciliation relative aux pensionnats indiens comme ministère et le président comme administrateur général pour l'application de la Loi**

SI/2009-46

TR/2009-46

Current to June 21, 2016

À jour au 21 juin 2016

Last amended on January 1, 2016

Dernière modification le 1 janvier 2016

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### **Published consolidation is evidence**

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

### **Inconsistencies in regulations**

**(3)** In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## NOTE

This consolidation is current to June 21, 2016. The last amendments came into force on January 1, 2016. Any amendments that were not in force as of June 21, 2016 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### **Codifications comme élément de preuve**

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

### **Incompatibilité – règlements**

**(3)** Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

## NOTE

Cette codification est à jour au 21 juin 2016. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 1 janvier 2016. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 21 juin 2016 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

## TABLE OF PROVISIONS

**Order Designating the Indian Residential Schools Truth and Reconciliation Commission as a Department and the Chairperson as the Deputy Head for Purposes of the Act**

## TABLE ANALYTIQUE

**Décret désignant la Commission de vérité et de réconciliation relative aux pensionnats indiens comme ministère et le président comme administrateur général pour l'application de la Loi**

Registration  
SI/2009-46 June 24, 2009

PUBLIC SERVICE EMPLOYMENT ACT

**Order Designating the Indian Residential Schools Truth and Reconciliation Commission as a Department and the Chairperson as the Deputy Head for Purposes of the Act**

P.C. 2009-935 June 9, 2009

Her Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Prime Minister, pursuant to paragraph (b) of the definition *department* and paragraph (b) of the definition *deputy head* in subsection 2(1) of the *Public Service Employment Act*<sup>a</sup> hereby

**(a)** repeals Order in Council P.C. 2008-799 of April 25, 2008<sup>b</sup>, effective July 1, 2009;

**(b) and (c)** [Repealed, SI/2009-46]

**(d)** repeals paragraphs (b) and (c), effective January 1, 2016.

SI/2009-46; SI/2014-26, s. 5; SI/2015-61, s. 5.

Enregistrement  
TR/2009-46 Le 24 juin 2009

LOI SUR L'EMPLOI DANS LA FONCTION PUBLIQUE

**Décret désignant la Commission de vérité et de réconciliation relative aux pensionnats indiens comme ministère et le président comme administrateur général pour l'application de la Loi**

C.P. 2009-935 Le 9 juin 2009

Sur recommandation du premier ministre et en vertu de l'alinéa b) de la définition de *ministère* et de l'alinéa b) de la définition de *administrateur général*, au paragraphe 2(1) de la *Loi sur l'emploi dans la fonction publique*<sup>a</sup>, Son Excellence la Gouverneure générale en conseil :

**a)** abroge le décret C.P. 2008-799 du 25 avril 2008<sup>b</sup>, avec prise d'effet le 1<sup>er</sup> juillet 2009;

**b) et c)** [Abrogés, TR/2009-46]

**d)** abroge les alinéas b) et c), avec prise d'effet le 1<sup>er</sup> janvier 2016.

TR/2009-46; TR/2014-26, art. 5; TR/2015-61, art. 5.

<sup>a</sup> S.C. 2003, c. 22, ss. 12 and 13

<sup>b</sup> SI/2008-44

<sup>a</sup> L.C. 2003, ch. 22, art. 12 et 13

<sup>b</sup> TR/2008-44